



Bryssel, 22. joulukuuta 2014
(OR. en)

17135/14

PUBLIC 182
INF 354

ILMOITUS

Asia: KUUKAUSITTAINEN LUETTELO NEUVOSTON SÄÄDÖKSISTÄ
– SYYSKUU 2014

Tässä asiakirjassa luetellaan neuvoston syyskuussa 2014 hyväksymät säädökset.^{1 2}

Siinä annetaan lainsäätämisyjärjestyksessä hyväksyttävien säädösten hyväksymiseen liittyviä tietoja, kuten

- hyväksymispäivä,
- asiaa käsitellyt neuvoston istunto,
- hyväksytyn asiakirjan numero,
- Euroopan unionin virallisen lehden viite,
- äänestysäännöt, äänestystulokset sekä tapauksen mukaan äänestysseilykset ja neuvoston pöytäkirjaan merkityt lausumat.

¹ Lukuun ottamatta joitakin luonteeltaan rajattuja säädöksiä, kuten menettelyä koskevia päätöksiä, nimityksiä, kansainvälisissä sopimuksissa perustettujen elinten päätöksiä, yksittäisiä talousarviopäätöksiä jne.

² Tavallisessa lainsäätämisyjärjestyksessä hyväksyttävien säädösten kohdalla säädöksen hyväksyneen neuvoston istunnon päivämäärä ja säädöksen varsinainen päiväys eivät aina ole samat, koska tavallisen lainsäätämisyjärjestyksen piiriin kuuluvat säädökset katsotaan hyväksytyiksi vasta kun neuvoston puheenjohtaja, Euroopan parlamentin puhemies ja molempien toimielinten pääsihteerit ovat allekirjoittaneet ne.

Tässä asiakirjassa on myös tietoja, jotka neuvosto on päättänyt julkaista muiden kuin lainsäätämisyjärjestyksessä hyväksyttävien säädösten hyväksymisestä.

Tämä asiakirja on saatavilla myös neuvoston verkkosivustolla osoitteessa <http://consilium.europa.eu/documents/legislative-transparency/monthly-summaries-of-council-acts?lang=fi>.

Luettelossa mainitut asiakirjat saa neuvoston julkisesta asiakirjahakemistosta <http://consilium.europa.eu/documents/access-to-council-documents-public-register?lang=fi>.

On syytä huomata, että tämä asiakirja on ainoastaan tiedoksi – vain neuvoston istuntojen pöytäkirjat ovat todistusvoimaisia. Ne ovat saatavilla neuvoston verkkosivustolla osoitteessa <http://consilium.europa.eu/documents/legislative-transparency/council-minutes?lang=fi>.

TIETOJA NEUVOSTON SYYSKUUSSA 2014 HYVÄKSYMISTÄ SÄÄDÖKSISTÄ

2. syyskuuta 2014 päätökseen saatettu kirjallinen menettely

LAINSÄÄTÄMISJÄRJESTYKSESSÄ HYVÄKSYTTÄVÄT SÄÄDÖKSET

SÄÄDÖS	ASIAKIRJA	ÄÄNESTYS-SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Neuvoston päätös, annettu 2 päivänä syyskuuta 2014, neuvoston kannan vahvistamisesta esitykseen Euroopan unionin yleiseksi talousarvioksi varainhoitovuodeksi 2015 EUVL C 295, 3.9.2014, s. 1–1	11778/14	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta, paitsi: Pidättyi äänestämästä: UK

Neuvoston lausuma maksumäärärahoista

Neuvosto pyytää komissiota esittämään mahdollisimman pian maataloutta koskevan oikaisukirjelmän (mukaan lukien tiedot mahdollisista käyttötarkoitukseensa sidottujen tulojen siirroista), jotta voidaan asianmukaisesti tarkistaa otsakkeen 2 (Kestävä kasvu: luonnonvarat) määrärahojen taso vuoden 2015 talousarviossa.

Lisäksi neuvosto pyytää komissiota esittämään lisätalousarvioesityksen siinä tapauksessa, että varainhoitovuoden 2015 talousarvion maksumäärärahat eivät riitä kattamaan monivuotisen rahoituskehityksen alaotsakkeesta 1 a (Kasvua ja työllisyyttä edistävä kilpailukyky), alaotsakkeesta 1 b (Taloudellinen, sosiaalinen ja alueellinen koheesio), otsakkeesta 2 ja otsakkeesta 4 (Globaali Eurooppa) johtuvia menoja.

Se pyytää komissiota esittämään mahdollisimman varhaisessa vaiheessa alaotsakkeeseen 1 b kuuluvien maksumäärärahojen tilannetta ja arvioita koskevat tuoreimmat ajantasaistetut luvut ja esittämään tarvittaessa lisätalousarvioesityksen tätä nimenomaista tarkoitusta varten. Neuvosto muodostaa kantansa lisätalousarvioesitykseen mahdollisimman nopeasti, jottei maksumäärärahoihin synny vajeita.

Neuvoston lausuma henkilöstöä koskevasta viiden prosentin vähennyksestä

Neuvosto palauttaa mieleen Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission välillä aikaansaadun sopimuksen henkilöstön asteittaisesta vähentämisestä viidellä prosentilla 1 päivänä tammikuuta 2013 voimassa olleen henkilöstötaulukon mukaisesti. Vähennys toteutetaan vuosina 2013–2017 talousarviota koskevasta kurinalaisuudesta, talousarvioyhteistyöstä ja moitteettomasta varainhoidosta 2 päivänä joulukuuta 2013 tehdyn toimielinten sopimuksen 27 kohdan mukaisesti.

Neuvosto panee merkille, että komissio seuraa useissa toimielimissä, elimissä ja virastoissa tähän mennessä saavutettua edistymistä henkilöstöä koskevan viiden prosentin vähennystavoitteessa. Se kehottaa kaikkia toimielimiä ja elimiä jatkamaan jäljellä olevien henkilöstövähennysten toteuttamista vuosia 2013–2017 koskevan viisivuotiskauden loppuun mennessä liitteessä olevan taulukon mukaisesti.

Neuvosto painottaa myös olevan tärkeää seurata tiiviisti määrärahoja ulkopuolisen henkilöstön kaikkien ryhmien osalta ottaen huomioon työajan pidentämisestä 40 viikkotuntiin syntyvä lisäkapasiteetti. Se pyytää komissiota varainhoitoasetuksen 38 artiklan 3 kohdan b alakohdan mukaisesti esittämään katsauksen konsolidoiduista tiedoista, jotka koskevat koko unionin palveluksessa olevaa ulkopuolista henkilöstöä sopimustyypeittäin jaoteltuna ja siten, että tiedot ovat toimielin- ja elinkohtaisesti sekä vuosikohtaisesti vertailukelpoisia.

Bulgarian, Kroatian, Latvian, Liettuan, Maltan, Puolan, Portugalin, Romanian, Slovakian, Slovenian, Tšekin tasavallan, Unkarin ja Viron yhteinen lausuma

Bulgaria, Kroatia, Latvia, Liettua, Malta, Puola, Portugali, Romania, Slovakia, Slovenia, Tšekin tasavalta, Unkari ja Viro kannattavat neuvoston kantaa esitykseen Euroopan unionin yleiseksi talousarvioksi vuodeksi 2015 kompromissiin pääsemiseksi. Nämä jäsenvaltiot ovat kuitenkin vakuuttuneita siitä, että maksumäärärahojen sovittu taso ei ole riittävä, mikä voi aiheuttaa huomattavia paineita unionin oikeudellisten velvoitteiden toteuttamiseksi ajoissa sekä aikaisemmissa monivuotisissa rahoituskehyksissä ja nykyisessä monivuotisessa rahoituskehyksessä jo tehtyjen sitoumusten täyttämiseksi.

Edellä esitetty huomioon ottaen edellä mainitut valtuuskunnat katsovat, että vuoden 2015 talousarvio on toteutettavissa ja hallinnoitavissa vain, jos tämän vuoden talousarvioon otetaan lisätalousarvioesityksessä nro 3/2014 ylimääräisiä maksumäärärahoja erityisesti koheesiopolitiikkaa varten. Ennakoimattomiin menoihin varatun liikkumavaran käyttöönottolla voidaan puuttua maksamattomien maksupyyntöjen kasvavaan tasoon (koheesiopolitiikassa).

Sen vuoksi kyseiset valtuuskunnat kehottavat maksumäärärahoja koskevaa yhteistä lausumaa noudattaen neuvostoa vahvistamaan mahdollisimman pian monivuotista rahoituskehystä koskevan asetuksen 13 artiklan mukaisesti kantansa lisätalousarvioesitykseen nro 3/2014, ennakoimattomiin menoihin varattu liikkumavara mukaan lukien, jottei maksumäärärahoihin synny vajeita.

Alankomaiden, Itävallan, Ranskan, Ruotsin, Saksan, Suomen, Tanskan ja Yhdistyneen kuningaskunnan lausuma

Vuoden 2015 talousarvioesityksestä käydyt neuvottelut huomioon ottaen Alankomaat, Itävalta, Ranska, Ruotsi, Saksa, Suomi, Tanska ja Yhdistynyt kuningaskunta painottavat tarvetta noudattaa tiukasti vuosia 2014–2020 koskevassa monivuotisessa rahoituskehityksessä sovittuja enimmäismääriä.

Allekirjoittaneet maat palauttavat mieleen Euroopan unionin talousarvion moitteettoman varainhoidon merkityksen varainhoitoasetuksessa esitettyjen budjettiperiaatteiden mukaisesti. Tämä tarkoittaa muun muassa sitä, että komissio hallinnoi määrärahoja hyväksytyn talousarvion rajojen puitteissa. Ennakoimattomien tarpeiden yhteydessä komissio tutkii perusteellisesti mahdollisuutta määrärahojen uudelleen kohdentamiseen ottaen erityisesti huomioon määrärahojen mahdollisen vajaakäytön. Tätä varten allekirjoittaneet maat palauttavat mieleen, että vuotuisen talousarvion toteutumista on valvottava aktiivisesti toimielinten sopimuksen liitteessä olevan 36 kohdan mukaisesti.

Kyseiset periaatteet huomioon ottaen allekirjoittaneet maat ovat huolestuneita siitä, että komission vuoden 2015 talousarvioesityksessä ehdottamien maksumäärärahojen taso ylitti edellä mainitun maksumäärärahojen enimmäismäärän. Allekirjoittaneet maat katsovat, että neuvoston vuodeksi 2015 hyväksymä maksumäärärahojen taso riittää täysin täyttämään Euroopan unionin kaikki velvoitteet.

Sen vuoksi Alankomaat, Itävalta, Ranska, Ruotsi, Saksa, Suomi, Tanska ja Yhdistynyt kuningaskunta korostavat, että vuoden 2015 talousarvioesityksestä Euroopan parlamentin kanssa käytäviä neuvotteluja silmällä pitäen on enimmäismäärien puitteissa säilytettävä huomattava liikkumavara, jotta mahdollisiin ennakoimattomiin menoihin voidaan varautua vuoden aikana. Liikkumavaran tulisi etenkin riittää rahoittamaan erityisvälineet maksumäärärahojen enimmäismäärän rajoissa.

Tästä syystä uskomme, että ennakoimattomiin menoihin varattua liikkumavaraa ei pitäisi olla tarpeen ottaa käyttöön. Lisäksi tämä liikkumavara on otettava käyttöön vain odottamattomissa tilanteissa ja viimeisenä keinona.

Me uskomme, että erityisvälineitä ei pitäisi käyttää siten, että maksumäärärahojen vuotuinen enimmäismäärä ylittyy eikä niiden näin ollen pitäisi olla "talousarvion ulkopuolisia" välineitä.

Maksumäärärahojen enimmäismäärän ylittävä erityisvälineiden käyttöönotto on oikeudellisesti kyseenalaista, koska monivuotista rahoituskehystä koskevassa asetuksessa sekä monivuotisen rahoituskehityksen valmistelutyössä mainitaan ainoastaan mahdollisuus maksusitoumusmäärärahojen enimmäismäärät ylittävään erityisvälineiden käyttöönottoon mutta ei maksumäärärahojen enimmäismäärät ylittävään käyttöönottoon.

5. syyskuuta 2014 päätökseen saatettu kirjallinen menettely	
MUUT KUIN LAINSÄÄTÄMISJÄRJESTYKSESSÄ HYVÄKSYTTÄVÄT SÄÄDÖKSET	
SÄÄDÖS	ASIAKIRJA / LAUSUMAT
2014/648/EU, Euratom: Neuvoston päätös, tehty yhteisymmärryksessä komission puheenjohtajaksi valitun kanssa, annettu 5 päivänä syyskuuta 2014, niiden muiden henkilöiden luettelon hyväksymisestä, jotka neuvosto esittää nimitettäväksi komission jäseniksi EUVL L 268, 9.9.2014, s. 5–6	12777/14
8. syyskuuta 2014 päätökseen saatetut kirjalliset menettelyt	
MUUT KUIN LAINSÄÄTÄMISJÄRJESTYKSESSÄ HYVÄKSYTTÄVÄT SÄÄDÖKSET	
SÄÄDÖS	ASIAKIRJA / LAUSUMAT
Neuvoston päätös 2014/659/YUTP, annettu 8 päivänä syyskuuta 2014, rajoittavista toimenpiteistä Ukrainan tilannetta epävakauttavien Venäjän toimien johdosta annetun päätöksen 2014/512/YUTP muuttamisesta EUVL L 271, 12.9.2014, s. 54–57	12817/14
Neuvoston asetus (EU) N:o 960/2014, annettu 8 päivänä syyskuuta 2014, rajoittavista toimenpiteistä Ukrainan tilannetta epävakauttavien Venäjän toimien johdosta annetun asetuksen (EU) N:o 833/2014 muuttamisesta EUVL L 271, 12.9.2014, s. 3–7	12818/14

Neuvoston päätös 2014/658/YUTP, annettu 8 päivänä syyskuuta 2014, rajoittavista toimenpiteistä Ukrainan alueellista koskemattomuutta, suvereniteettia ja itsenäisyyttä heikentävien tai uhkaavien toimien johdosta annetun päätöksen 2014/145/YUTP muuttamisesta EUVL L 271, 12.9.2014, s. 47–53	12813/14
Neuvoston asetus (EU) N:o 959/2014, annettu 8 päivänä syyskuuta 2014, Ukrainan alueellista koskemattomuutta, suvereniteettia ja itsenäisyyttä heikentävien tai uhkaavien toimien johdosta määrättävistä rajoittavista toimenpiteistä annetun asetuksen (EU) N:o 269/2014 muuttamisesta EUVL L 271, 12.9.2014, s. 1–2	12814/14
Neuvoston täytäntöönpanoasetus (EU) N:o 961/2014, annettu 8 päivänä syyskuuta 2014, Ukrainan alueellista koskemattomuutta, suvereniteettia ja itsenäisyyttä heikentävien tai uhkaavien toimien johdosta määrättävistä rajoittavista toimenpiteistä annetun asetuksen (EU) N:o 269/2014 täytäntöönpanosta EUVL L 271, 12.9.2014, s. 8–13	12815/14
15. syyskuuta 2014 päätökseen saatettu kirjallinen menettely	
MUUT KUIN LAINSÄÄTÄMISJÄRJESTYKSESSÄ HYVÄKSYTTÄVÄT SÄÄDÖKSET	
SÄÄDÖS	ASIAKIRJA / LAUSUMAT
2014/664/EU: Neuvoston päätös, annettu 15 päivänä syyskuuta 2014, kansainvälisen oliivineuvoston jäsenneuvostossa esitettävästä Euroopan unionin kannasta, joka koskee oliiviöljyä ja syötäväksi tarkoitettuja oliiveja koskevan vuoden 2005 kansainvälisen sopimuksen voimassaolon jatkamista EUVL L 275, 17.9.2014, s. 6–6	11912/14

26. syyskuuta 2014 päätökseen saatettu kirjallinen menettely	
MUUT KUIN LAINSÄÄTÄMISJÄRJESTYKSESSÄ HYVÄKSYTTÄVÄT SÄÄDÖKSET	
SÄÄDÖS	ASIAKIRJA / LAUSUMAT
Neuvoston täytäntöönpanopäätös 2014/678/YUTP, annettu 26 päivänä syyskuuta 2014, Syyriaan kohdistettavista rajoittavista toimenpiteistä annetun päätöksen 2013/255/YUTP täytäntöönpanosta EUVL L 283, 27.9.2014, s. 59–60	13191/14
Neuvoston täytäntöönpanoasetus (EU) N:o 1013/2014, annettu 26 päivänä syyskuuta 2014, Syyrian tilanteen johdosta määrättävistä rajoittavista toimenpiteistä annetun asetuksen (EU) N:o 36/2012 täytäntöönpanosta EUVL L 283, 27.9.2014, s. 9–10	13192/14
Euroopan unionin neuvoston 3333. istunto (KILPAILUKYKY (sisämarkkinat, teollisuus, tutkimus ja avaruus)), Bryssel, 25. ja 26. syyskuuta 2014	
MUUT KUIN LAINSÄÄTÄMISJÄRJESTYKSESSÄ HYVÄKSYTTÄVÄT SÄÄDÖKSET	
SÄÄDÖS	ASIAKIRJA / LAUSUMAT
Neuvoston päätelmät teollisuuden kilpailukyvyn valtavirtaistamisesta	13617/14

Suositus neuvoston päätökseksi komission valtuuttamisesta aloittamaan Euroopan unionin puolesta neuvottelut Euroopan yhteisön sekä Tanskan hallituksen ja Grönlannin maakuntahallituksen välisessä kalastuskumppanuussopimuksessa määrättyjen kalastusmahdollisuuksien ja taloudellisen korvauksen vahvistamista koskevan pöytäkirjan uusimisesta	12892/14
Komission lausuma Komissio ei pidä tarpeellisenä aineellisen oikeusperustan mainitsemista neuvotteluvaltuutusta koskevassa neuvoston päätöksessä.	
2014/697/EU: Euroopan parlamentin ja neuvoston päätös, annettu 25 päivänä syyskuuta 2014, Euroopan globalisaatiorahaston varojen käyttöönnotosta talousarviota koskevasta kurinalaisuudesta, talousarvioyhteistyöstä ja moitteettomasta varainhoidosta 2 päivänä joulukuuta 2013 tehdyn Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission välisen toimielinten sopimuksen 13 kohdan mukaisesti (hakemus EGF/2014/000 TA 2014 – komission aloitteesta annettava tekninen tuki) EUVL L 292, 8.10.2014, s. 14–15	13042/14
2014/698/EU: Euroopan parlamentin ja neuvoston päätös, annettu 25 päivänä syyskuuta 2014, Euroopan globalisaatiorahaston varojen käyttöönnotosta talousarviota koskevasta kurinalaisuudesta ja moitteettomasta varainhoidosta 2 päivänä joulukuuta 2013 tehdyn Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission välisen toimielinten sopimuksen 13 kohdan mukaisesti (hakemus EGF/2014/001 EL/Nutriart, Kreikka) EUVL L 292, 8.10.2014, s. 16–17	13044/14

2014/696/EU: Euroopan parlamentin ja neuvoston päätös, annettu 25 päivänä syyskuuta 2014, Euroopan globalisaatiorahaston varojen käyttöönotosta talousarviota koskevasta kurinalaisuudesta, talousarvioyhteistyöstä ja moitteettomasta varainhoidosta 2 päivänä joulukuuta 2013 tehdyn Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission välisen toimielinten sopimuksen 13 kohdan mukaisesti (hakemus EGF/2012/010 RO/Mechel, Romania) EUVL L 292, 8.10.2014, s. 12–13	13017/14
2014/688/EU: Neuvoston täytäntöönpanopäätös, annettu 25 päivänä syyskuuta 2014, 4-jodi-2,5-dimetoksi-N-(2-metoksibentsyyli)fenetyyliamiinin (25I-NBOMe), 3,4-dikloori-N-[[1-(dimetyyliamino)sykloheksyyli]metyyli]bentsamidin (AH-7921), 3,4-metyleenidioksi-pyrovaleronin (MDPV) ja 2-(3-metoksifenyyli)-2-(etyyliamino)sykloheksanonin (metoksetamiini) saattamisesta valvontatoimenpiteiden piiriin EUVL L 287, 1.10.2014, s. 22–26	12272/14
Neuvoston asetus (EU) N:o 1012/2014, annettu 25 päivänä syyskuuta 2014, Euroopan yhteisön ja Kazakstanin tasavallan välisestä tiettyjen terästuotteiden kaupasta annetun asetuksen (EY) N:o 1340/2008 mukauttamisesta Kroatian Euroopan unioniin liittymisen vuoksi EUVL L 283, 27.9.2014, s. 2–8	11999/14
2014/675/EU: Neuvoston päätös, annettu 25 päivänä syyskuuta 2014, ETA:n sekakomiteassa Euroopan unionin puolesta esitettävästä kannasta ETA-sopimuksen liitteen II muuttamiseen EUVL L 283, 27.9.2014, s. 47–55	10987/14

Neuvoston päätös 2014/673/YUTP, annettu 25 päivänä syyskuuta 2014, Afrikan sarven alueelle nimitetyn Euroopan unionin erityisedustajan toimeksiannon muuttamisesta ja jatkamisesta tehdyn päätöksen 2013/527/YUTP muuttamisesta EUVL L 282, 26.9.2014, s. 22–23	11086/14
Neuvoston päätös 2014/674/YUTP, annettu 25 päivänä syyskuuta 2014, Kongon demokraattisen tasavallan turvallisuusalan uudistusta koskevasta Euroopan unionin neuvonta- ja avustusoperaatiosta (EUSEC RD Congo) annetun päätöksen 2010/565/YUTP muuttamisesta ja sen voimassaolon jatkamisesta EUVL L 282, 26.9.2014, s. 24–26	12625/14
Neuvoston päätelmät Internetin hallinnosta	15748/14

LAINSÄÄTÄMISJÄRJESTYKSESSÄ HYVÄKSYTTÄVÄT SÄÄDÖKSET

SÄÄDÖS	ASIAKIRJA	ÄÄNESTYSSÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU, Euratom) N:o 1141/2014, annettu 22 päivänä lokakuuta 2014, Euroopan tason poliittisten puolueiden ja Euroopan tason poliittisten säätiöiden perussäännöstä ja rahoituksesta EUVL L 317, 4.11.2014, s. 1–27	62/14	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta, paitsi: Vastaa: NL, UK Pidättyi äänestämästä: BE
Alankomaiden lausuma Alankomaat katsoo, että käsiteltävä ehdotus on merkittävä parannus syyskuussa 2012 tehtyyn alkuperäiseen ehdotukseen verrattuna. Tästä huolimatta Alankomaat vastustaa voimakkaasti EU:n arvojen arviointia Euroopan tason poliittisten puolueiden rekisteröinti- ja tarkastamisprosessin yhteydessä. Alankomaat pitää poliittisten puolueiden riippumattomuutta suuressa arvossa. Alankomaat katsoo, että poliittisten puolueiden ohjelman ja toiminnan arviointi kuuluu ensisijaisesti äänestäjille ja toissijaisesti oikeuslaitokselle. Tällainen arviointi ei saa olla osa rekisteröinti- ja tarkastamisprosessia. Sen vuoksi Alankomaat aikoo äänestää kyseisiä ehdotuksia vastaan.			
Belgian lausuma Vaikka Belgia suhtautuu myönteisesti Euroopan poliittisen alueen kehittämiseen ja Euroopan tason poliittisten puolueiden vahvistamiseen, se ei voi kannattaa puheenjohtajavaltion neuvostolle esittämän asetusehdotuksen hyväksymistä. Belgia pitää valitettavana epävarmuutta, joka 17 ja 18 artiklan perusteella on edelleen olemassa siitä, mitä vaikutuksia Euroopan tason poliittisten puolueiden Euroopan parlamentin vaalien yhteydessä toteuttamilla kampanjoilla voisi olla vaalimenoja koskevien kansallisten säännösten soveltamiseen. Se palauttaa mieleen, että edustajien valitsemisesta Euroopan parlamenttiin yleisillä välittömillä vaaleilla 20. päivänä syyskuuta 1976 annetun säädöksen mukaisesti vaalit toimitetaan kussakin jäsenvaltiossa kansallisten säännösten mukaan. Belgia ei myöskään voi hyväksyä lahjoitusten enimmäismäärän nostamista 18 000 euroon.			

Italian, Portugalin ja Slovakian lausuma

Vaikka Italia, Portugali ja Slovakia katsovat, että ehdotus Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi Euroopan tason poliittisten puolueiden ja Euroopan tason poliittisten säätiöiden perussäännöstä ja rahoituksesta on tärkeää hyväksyä nykyisellä vaalikaudella, ne haluavat ilmaista huolensa 6 artiklassa säädetyn vastuuviranomaisen kokoonpanon osalta. Kyseisen artiklan tämänhetkisen sanamuodon mukaan tämä viranomainen olisi yksi henkilö.

Italia, Portugali ja Slovakia katsovat, että tällainen koostumus ei sovi niihin erittäin arkaluonteisiin päätöksiin, jotka annetaan vastuuviranomaisen tehtäväksi ja joihin kuuluvat: a) Euroopan tason poliittisten puolueiden ja Euroopan tason poliittisten säätiöiden rekisteröinti ja rekisteristä poistaminen 6, 7, 9 ja 10 artiklan ja 27 artiklan 1 kohdan mukaisesti; b) taloudellisten seuraamusten määrääminen Euroopan tason poliittisille puolueille ja Euroopan tason poliittisille säätiöille 27 artiklan 2 kohdassa säädettyissä tapauksissa. Italia, Portugali ja Slovakia toteavat, että tällainen ratkaisu on suuri muutos asetuksen 2004/2003 nykyiseen menettelyyn, jonka mukaan tällaiset tehtävät kuuluvat Euroopan parlamentille eivätkä suinkaan yhdelle henkilölle.

Italia, Portugali ja Slovakia haluaisivat erityisesti ilmaista syvän huolensa siitä, ettei ole olemassa asianmukaista valvontajärjestelmää sen mahdollisen tilanteen varalle, että vastuuviranomainen 11 artiklassa esitetyn riippumattomista henkilöistä muodostuvan komitean lausunnon vastaisesti päättäisi olla poistamatta rekisteristä Euroopan tason poliittista puoluetta tai Euroopan tason poliittista säätiötä, jonka on todettu rikkovan 3 artiklan 1 kohdan c alakohdassa ja 3 artiklan 2 kohdan c alakohdassa tarkoitettuja Euroopan unionin perustana olevia arvoja.

Yhdistyneen kuningaskunnan lausuma

Vaikka kyseessä olevalla asetuksella parannetaan jossain määrin Euroopan tason poliittisten puolueiden mahdollisuutta saada rahoitusta julkisten varojen sijaan vapaaehtoisista lahjoituksista ja turvataan jossain määrin poliittinen monimuotoisuus, siinä esitetyt toimet eivät ole riittäviä. Täysin tarpeettoman eurooppalaisen oikeushenkilöyden myöntäminen Euroopan tason poliittisille puolueille ei millään tavalla korjaa EU:n demokratiavajetta. Kansallisten parlamenttien roolin vahvistaminen Euroopan tasolla on tehokkain tapa käsitellä tätä asiaa.

Ranskan lausuma

Ranska pitää myönteisenä, että Euroopan tason poliittisten puolueiden ja Euroopan tason poliittisten säätiöiden perussääntöä ja rahoitusta koskevasta asetuksesta on päästy yhteisymmärrykseen. Ranska muistuttaa pitävänsä tärkeänä asetuksen 21 artiklassa vahvistettua periaatetta, jonka mukaan kansallisten poliittisten puolueiden ja ehdokkaiden vaalimenojen rahoitusta ja enimmäismäärää koskevat säännöt kuuluvat edelleen kansallisen lainsäädännön soveltamisalaan. Se muistuttaa erityisesti, että asiassa sovellettavan Ranskan lainsäädännön mukaisesti oikeushenkilöt eivät saa rahoittaa poliittisia puolueita ja ehdokkaita. Lisäksi Ranska katsoo, että on tärkeää soveltaa tarkoin 22 artiklan säännöksiä, joiden nojalla Euroopan tason poliittiset puolueet eivät voi rahoittaa suoraan eivätkä välillisesti kansallisia poliittisia puolueita tai vaalien ehdokkaita. Lopuksi Ranska korostaa, että Euroopan tason poliittisten puolueiden rekisteröinti- ja valvontamenettelyn yhteydessä Euroopan parlamentille annettun vastustamisoikeuden tarkoituksena on vastata tämän asetuksen erityisiin tarpeisiin. Kyseistä oikeutta ei voi näin ollen pitää SEUT 291 artiklassa tarkoitetun täytäntöönpanovallan antamisena Euroopan parlamentille.

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukset (EU, Euratom) N:o 1142/2014, annettu 22 päivänä lokakuuta 2014, asetuksen (EU, Euratom) N:o 966/2012 muuttamisesta Euroopan tason poliittisten puolueiden rahoituksen osalta EUVL L 317, 4.11.2014, s. 28–34

68/14

Määräenemmistö

Kaikki jäsenvaltiot
äänestivät puolesta,
paitsi:
Vastaan: NL, UK

Alankomaiden lausuma

Alankomaat katsoo, että käsiteltävä ehdotus on merkittävä parannus syyskuussa 2012 tehtyyn alkuperäiseen ehdotukseen verrattuna.

Tästä huolimatta Alankomaat vastustaa voimakkaasti EU:n arvojen arviointia Euroopan tason poliittisten puolueiden rekisteröinti- ja tarkastamisprosessin yhteydessä. Alankomaat pitää poliittisten puolueiden riippumattomuutta suuressa arvossa. Alankomaat katsoo, että poliittisten puolueiden ohjelman ja toiminnan arviointi kuuluu ensisijaisesti äänestäjille ja toissijaisesti oikeuslaitokselle. Tällainen arviointi ei saa olla osa rekisteröinti- ja tarkastamisprosessia.

Sen vuoksi Alankomaat aikoo äänestää kyseisiä ehdotuksia vastaan.

Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2014/95/EU, annettu 22 päivänä lokakuuta 2014, neuvoston direktiivin 2013/34/EU muuttamisesta tietyiltä suurilta yrityksiltä ja konserneilta edellytettävien muiden kuin taloudellisten tietojen ja monimuotoisuutta koskevien tietojen julkistamisen osalta EUVL L 330, 15.11.2014, s. 1–9	47/14	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta, paitsi: Vastaa: ET
Euroopan komission lausuma Komissio panee merkille, että lainsäädäntövallan käyttäjät ovat lisänneet lopulliseen välitysehdotukseen säännöksen, jossa komissiota edellytetään vahvistamaan sidosryhmien kuulemisen jälkeen suuntaviivat 24 kuukauden kuluessa direktiivin voimaantulosta. Komissio tunnustaa suuntaviivojen hyödyllisyyden, mutta sen mielestä ei-sitovien komission suuntaviivojen vahvistamisen ei tulisi olla säädöksessä asetettu menettelyllinen velvoite, koska komissiolla on perussopimuksessa määrätty autonominen oikeus antaa tällaisia suuntaviivoja. Sen vuoksi komissio katsoo, että 2 artiklassa säädetty velvoite kuulla sidosryhmiä ei voi vaikuttaa tähän oikeuteen. Näin ollen tämä sanamuoto ei komission mielestä vaikuta kantaan, jonka se voi esittää myöhemmin samankaltaisista asioista.			

Belgian, Tanskan, Ranskan ja Slovenian yhteinen lausuma

Belgian, Tanskan, Ranskan ja Slovenian valtuuskunnat ovat tyytyväisiä kompromissiratkaisuun, johon neuvosto ja Euroopan parlamentti pääsivät muiden kuin taloudellisten tietojen julkistamista koskevasta direktiivistä käydyissä kolmikantaneuvotteluissa, ja kiittävät puheenjohtajavaltioita Liettuaa ja Kreikkaa niiden toimista tämän saavuttamisessa. Kompromissin myötä voidaan lopullisesti hyväksyä kyseessä oleva säädös, joka on merkittävä ensimmäinen askel eurooppalaisten yritysten muiden kuin taloudellisten tietojen avoimuuden lisäämisessä siirryttäessä kestävään globaaliin talouteen.

Toisin kuin komission alkuperäisessä ehdotuksessa esitettiin, säädöksen soveltamisalaan eivät sisälly suuret listaamattomat yritykset, vaikka niiden toimilla saattaa olla merkittävä vaikutus yhteiskunnallisella ja ympäristön alalla tai ihmisoikeuksien alalla. Se, että soveltamisalaan sisältyisivät suuret listatut ja listaamattomat yritykset, on olennaisen tärkeää myös siksi, että voitaisiin varmistaa tasapuoliset toimintaedellytykset yritysten välillä ja välttää väärien kannustimien luomista rahoitusmarkkinoille pääsyn osalta samalla kun edistetään parhaita käytäntöjä.

Säädöstekstissä ei myöskään esitetä vaatimusta suurten eurooppalaisten yritysten ja konsernien maakohtaisesta raportoinnista, vaikka Eurooppa-neuvosto antoi tähän selkeät poliittiset valtuudet 22. päivänä toukokuuta 2013 antamissaan päätelmissä.

Pahoittelemme, ettei käydyissä neuvotteluissa saavutettu tätä, mutta olemme tyytyväisiä mahdollisuuteen käsitellä näitä kysymyksiä direktiivin tarkistamisen yhteydessä. Katsomme, että kompromissiratkaisua olisi pidettävä ensimmäisenä askelena kohti täysin onnistunutta säädöstä, joka vahvistaisi avoimuutta ja varmistaisi kaikkien suurten eurooppalaisten yritysten tehokkaan raportoinnin, joka on olennaisen tärkeää siksi, että voitaisiin varmistaa EU:n kansalaisten luottamus eurooppalaisiin yrityksiin sekä edistää kestävää kasvua ja EU:n kilpailukykyä. Belgia, Tanska, Ranska ja Slovenia jatkavat tämän tavoitteen tukemista.

Alankomaiden lausuma

Alankomaat äänestää direktiivin hyväksymisen puolesta, koska sillä luodaan suurten yritysten, jotka ovat yleisen edun kannalta merkittäviä yhteisöjä, muiden kuin taloudellisten tietojen julkistamiseen liittyvät toivottavat tasapuoliset toimintaedellytykset.

Alankomaat kuitenkin katsoo, että direktiivin se osa, jossa edellytetään suurten listattujen yritysten julkistavan hallinto-, johto- ja valvontaelintensä monimuotoisuutta koskevat toimintaperiaatteet tai selvittävän, miksi tällaisia toimintaperiaatteita ei sovelleta, ei ole Euroopan unionista tehdyn sopimuksen 5 artiklassa esitetyn toissijaisuusperiaatteen mukainen. Alankomaat katsoo, että olisi jätettävä jäsenvaltioiden päätettäväksi, haluavatko ne toteuttaa toimia yritysten hallitusten monimuotoisuuden lisäämiseksi ja jos haluavat, miten tällaiset toimet toteutetaan.

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) N:o 1143/2014, annettu 22 päivänä lokakuuta 2014, haitallisten vieraslajien tuonnin ja leviämisen ennalta ehkäisemisestä ja hallinnasta EUVL L 317, 4.11.2014, s. 35–55	70/14	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta, paitsi: Vastaa: HU Pidättyi äänestämästä: BG, DE, RO
Unkarin lausuma Unionin kannalta merkityksellisten lajien luettelossa määritetään myös niiden hallintaan liittyvät keskeiset velvoitteet, joten on ehdottoman tärkeää, että luettelo on avoin ja ennustettavissa ja että se laaditaan käyttäen menettelyä, joka on täysin asetuksessa säädettyjen vaatimusten mukainen. Unkari korostaa 4 artiklan 6 kohdan ja siihen liittyvän johdanto-osan 12 kappaleen mukaisesti, että on kiinnitettävä asianmukaista huomiota sosiaalisiin ja ekonomisiin näkökohtiin sekä jäsenvaltioille aiheutuviin täytäntöönpanokustannuksiin. Tältä osin olisi kiinnitettävä erityistä huomiota lajeihin – esimerkkinä valeakasia (<i>Robinia pseudoacacia</i>) – joita käytetään laajasti ja joista koituu jäsenvaltiolle merkittäviä sosioekonomisia hyötyjä. Edellä esitetyn perusteella valeakasiaa koskeva Unkarin kanta on, että tätä lajia ei pidä sisällyttää unionin luetteloon ja sen hallinta olisi pidettävä kansallisen lainsäädännön piirissä.			
Romanian lausuma Romania katsoo, että haitallisten <i>vieraslajien tuonnin ja leviämisen ennaltaehkäisemistä ja hallintaa</i> koskevan asetuksen lopullinen teksti ei ole täysin toissijaisuus- ja suhteellisuusperiaatteiden mukainen erityisesti alueen kannalta merkityksellisten haitallisten vieraslajien osalta. Romania tukee Euroopan komission roolia yhteistyön ja yhteensovittamisen edistäjänä. Se katsoo kuitenkin, että täytäntöönpanosäädöksen antaminen tässä yhteydessä on ristiriidassa toissijaisuusperiaatteen ja jäsenvaltioiden välisen yhteistyön vapaaehtoisen luonteen kanssa. Lisäksi Romania katsoo, että toimenpiteiden toteuttaminen kotoperäisten lajien leviämisen estämiseksi on kohtuutonta, erityisesti jos tällaiset lajit eivät ole ongelmallisia lähtömaalle, vaan ovat osa luontoa ja ovat hallinnassa ekosysteemeissä. Näin ollen Romania ei voi tukea asetuksen lopullista tekstiä ja pidättyy sen hyväksymisestä.			

Tanskan ja Suomen lausuma

Tanska ja Suomi suhtautuvat myönteisesti asetukseen haitallisten vieraslajien tuonnin ja leviämisen ennaltaehkäisemisestä ja hallinnasta.

Mitä tulee unionin kannalta merkityksellisten haitallisten vieraslajien luetteloon, joka komission on tarkoitus hyväksyä 4 artiklan mukaisesti, Tanska ja Suomi huomauttavat, että yhteiskuntataloudelliset vaikutukset tulevat olemaan olennainen osa analyysiä ja menettelyä, jonka perusteella lajit merkitään luetteloon, ja että 4 artiklan 6 kohdan ja sitä koskevan johdanto-osan 12 kappaleen mukaan jäsenvaltioille aiheutuvat toimeenpanokustannukset tulee ottaa asianmukaisesti huomioon ja tämän osalta erityistä huomiota tulee kiinnittää lajeihin – kuten minkki – joita käytetään yleisesti ja jotka tuottavat merkittäviä sosioekonomisia hyötyjä jäsenvaltiossa.

Tässä yhteydessä ja ottaen huomioon, mitä asetusta koskevissa neuvotteluissa vakuutettiin, Tanska ja Suomi ovat luottavaisia sen suhteen, ettei minkkiä tulla sisällyttämään kyseiseen luetteloon.

Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2014/94/EU, annettu 22 päivänä lokakuuta 2014, vaihtoehtoisten polttoaineiden infrastruktuurin käyttöönotosta EUVL L 307, 28.10.2014, s. 1–20

79/14

Määräenemmistö

Kaikki jäsenvaltiot
äänestivät puolesta

Komission lausuma nesteytetyn maakaasun käyttöönottoa koskevista määräajoista

Komissio pahoittelee, ettei lainsäätäjä voinut hyväksyä nesteytetyn maakaasun infrastruktuurin käyttöönotolle merisatamissa määräaika 31 päivään joulukuuta 2020. Kyseinen päivämäärä on ratkaisevan tärkeä, jotta toimiala voisi täyttää meriliikenteessä käytettävien polttoaineiden rikkipitoisuutta koskevassa direktiivissä 2012/33/EU vahvistetut vaatimukset rikin oksidien päästöjen valvonta-alueilla 1 päivästä tammikuuta 2015 ja alueilla, jotka eivät kuulu rikin oksidipäästöjen valvonta-alueisiin, 1 päivästä tammikuuta 2020 alkaen. Sisävesisatamien osalta komissio uskoo, että jo nyt on käytettävissä teknologia sisävesialusten varustamiseksi kohtuullisin kustannuksin moottoreilla, joiden polttoaineena käytetään nesteytettyä maakaasua. Tämä teknologia on tärkeässä asemassa kehitettäessä sisävesiliikennealaa ympäristöystävällisemmäksi ja vähemmän riippuvaiseksi öljystä. Sen vuoksi komissio on toivonut nesteytetyn maakaasun infrastruktuurin käyttöönottoa sisävesisatamissa viimeistään 31 päivänä joulukuuta 2025.

Komission lausuma delegoitujen säädösten valmistelua ja täytäntöönpanoa koskevasta tiedottamisesta Euroopan parlamentille

Mitä tulee mahdollisuuteen, että Euroopan parlamentti kutsutaan kokouksiin, komissio panee kyseisen johdanto-osan kappaleen (61) täytäntöön sen käytännön mukaisesti, jota se noudattaa Euroopan parlamentin ja Euroopan komission välisiä suhteita koskevan puitesopimuksen 15 kohdan täytäntöönpanossa.

Komission lausuma lausunnosta pidättymistä koskevasta lausekkeesta

Komissio korostaa, että on asetuksen (EY) N:o 182/2011 hengen ja kirjaimen vastaista vedota järjestelmällisesti 5 artiklan 4 kohdan toisen alakohdan b alakohtaan. Tätä säännöstä tulisi käyttää ainoastaan, mikäli ilmenee erityinen tarve poiketa periaatteesta, jonka mukaan komissio voi hyväksyä ehdotuksen täytäntöönpanosäädökseksi, jollei lausuntoa ei ole annettu. Kun otetaan huomioon, että kyseessä on poikkeus 5 artiklan 4 kohdassa määritellyyn yleiseen sääntöön, toisen alakohdan b alakohtaan vetoamista ei voida pitää puhtaasti lainsäätäjän harkintavallan käyttämisenä, vaan se on tulkittava rajoittavasti ja näin ollen perusteltava.

Vaikka komissio panee merkille Euroopan parlamentin ja neuvoston sopimuksen kyseisen säännöksen soveltamisesta, se pahoittelee sitä, ettei tällaista perustelua mainita johdanto-osassa.

MUUT KUIN LAINSÄÄTÄMISJÄRJESTYKSESSÄ HYVÄKSYTTÄVÄT SÄÄDÖKSET

SÄÄDÖS	ASIAKIRJA / LAUSUMAT
2014/692/EU, Euratom: Neuvoston päätös, annettu 29 päivänä syyskuuta 2014, neuvoston työjärjestyksen muuttamisesta EUVL L 289, 3.10.2014, s. 18–20	12173/14
2014/695/EU: Neuvoston täytäntöönpanopäätös, annettu 29 päivänä syyskuuta 2014, direktiivin 2003/96/EY 19 artiklan mukaisen luvan antamisesta Italialle soveltaa lämmitykseen käytettävään kaasuöljyyn ja nestekaasuun alennettuja verokantoja tietyillä maantieteellisillä alueilla EUVL L 291, 7.10.2014, s. 16–18	12313/14

Neuvoston päätös luvan antamisesta neuvottelujen aloittamiseen Euroopan unionin puolesta Australian, Brasilian, Etelä-Afrikan, Etelä-Korean, Hongkongin, Intian, Japanin, Kanadan, Meksikon, Saudi-Arabian, Singaporen ja Yhdysvaltojen kanssa kahdenvälisen sopimusten tekemiseksi molemminpuolisesta oikeudesta tutustua kauppätietorekistereissä oleviin johdannaissopimuksia koskeviin tietoihin ja näiden tietojen vaihdosta	12835/14
Neuvoston päätelmät: Euroopan unionin tärkeimmät tavoitteet ja painopisteet Yhdistyneiden kansakuntien toiseen kehittyviä sisämaavaltioita käsittelevään konferenssiin (Wien, Itävalta, 3.–5. marraskuuta 2014)	13709/14
2014/691/EU: Neuvoston päätös, annettu 29 päivänä syyskuuta 2014, Euroopan unionin ja Euroopan atomienergiayhteisön ja niiden jäsenvaltioiden sekä Ukrainan välisen assosiaatiosopimuksen allekirjoittamisesta Euroopan unionin puolesta III osaston (lukuun ottamatta määräyksiä, jotka liittyvät työntekijöinä toisen osapuolen alueella laillisesti työskentelevien kolmansien maiden kansalaisten kohteluun) ja IV, V, VI ja VII osaston sekä niitä koskevien liitteiden ja pöytäkirjojen osalta, ja sopimuksen väliaikaisesta soveltamisesta annetun päätöksen 2014/668/EU muuttamisesta EUVL L 289, 3.10.2014, s. 1–2	13536/14

NEUVOSTON JA KOMISSION YHTEINEN LAUSUMA

Neuvosto ja komissio

1. Ilmaisevat tyytyväisyytensä EU:n ja Ukrainan assosiaatiosopimuksen, joka muodostaa yhden välineen, ratifiointiin Ukrainan parlamentissa ja Euroopan parlamentin 16. syyskuuta 2014 antamaan hyväksyntään, ja odottavat kaikkien jäsenvaltioiden saattavan ratifioinnin nopeasti päätökseen.
2. Viittaavat 12. syyskuuta annettuun ministerien yhteiseen julkilausumaan EU:n ja Ukrainan assosiaatiosopimuksen sekä vapaakauppa-aluetta koskevan sopimuksen täytäntöönpanosta ja korostavat, että kaikkien osapuolten on tärkeää noudattaa tiukasti siinä antamia sitoumuksia. Tämä lausuma on osa Ukrainan kattavaa rauhanprosessia ja siinä kunnioitetaan Ukrainan alueellista koskemattomuutta sekä Ukrainan oikeutta päättää omasta kohtalostaan.
3. Palauttavat mieleen, että assosiaatiosopimus on kahdenvälinen sopimus, ja siihen voidaan tehdä mukautuksia vain jommankumman osapuolen pyynnöstä ja toisen osapuolen suostumuksella sopimustekstissä sovittujen järjestelyjen mukaisesti ja noudattaen kansainvälistä oikeutta ja osapuolten omia sisäisiä menettelyjä.
4. Kannustavat Ukrainaa I–III ja V–VII osaston asianmukaisten määräysten väliaikaisen soveltamisen alettua jatkamaan suunniteltuihin uudistuksiin ja talouden nykyaikaistamiseen liittyvää prosessia kansainvälisten sitoumustensa mukaisesti ja EU:n tuella ja seurannassa.
5. Vahvistavat pitävänsä tärkeänä riittävää valmistautumista assosiaatiosopimuksen IV osaston täytäntöönpanoon neuvoston päätöksessä asetetussa aikataulussa ja ottaen huomioon Ukrainan kansainväliset sitoumukset.

Neuvoston päätös 2014/685/YUTP, annettu 29 päivänä syyskuuta 2014, Kosovossa toteutettavasta Euroopan unionin oikeusvaltio-operaatiosta, EULEX KOSOVO, hyväksytyn yhteisen toiminnan 2008/124/YUTP muuttamisesta EUVL L 284, 30.9.2014, s. 51–52	12374/14
Neuvoston päätös TIR-yleissopimuksen hallinnollisessa komiteassa esitettävästä Euroopan unionin kannasta TIR-carnet'isiin merkittyjen tavaroiden kansainvälistä kuljetusta koskevan tulliyhteissopimuksen (vuoden 1975 TIR-yleissopimus) muuttamista koskevaan ehdotukseen	13015/14
Neuvoston päätelmät Adrian- ja Joonianmeren aluetta koskevasta Euroopan unionin strategiasta	13503/14
